



**Asamblea General
Consejo de Seguridad**

Distr.
GENERAL

A/45/938 ✓
S/22119
22 de enero de 1991
ESPAÑOL
ORIGINAL: INGLÉS

ASAMBLEA GENERAL
Cuadragésimo quinto período de sesiones
CUESTION DE PALESTINA
LA SITUACION EN EL ORIENTE MEDIO
EXAMEN DE LA APLICACION DE LA DECLARACION
SOBRE EL FORTALECIMIENTO DE LA
SEGURIDAD INTERNACIONAL

CONSEJO DE SEGURIDAD
Cuadragésimo sexto año

Carta de fecha 18 de enero de 1991 dirigida al Secretario General
por el Representante Permanente de Ghana ante las Naciones Unidas

De conformidad con las instrucciones recibidas, tengo el honor de transmitir por la presente el texto de una declaración emitida el 17 de enero de 1991 por el Gobierno de Ghana acerca del estallido de las hostilidades en la zona del Golfo.

Le agradeceré tenga a bien hacer distribuir esta carta y su anexo como documento oficial de la Asamblea General en relación con los temas 23, 35 y 69 del programa y del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Kofi N. AWOONOR
Embajador
Representante Permanente

Anexo

DECLARACIÓN RELATIVA AL ESTALLIDO DE LAS HOSTILIDADES EN EL GOLFO
EMITIDA EL 17 DE ENERO DE 1991 POR EL GOBIERNO DE GHANA

El Gobierno de Ghana desea expresar profundo pesar y tristeza ante el hecho de que la situación en la zona del Golfo haya dado lugar a la iniciación de hostilidades y a la perspectiva de que se produzcan pérdidas de vidas inocentes y daños a la propiedad de una magnitud sin precedentes. Es este un triste día para la humanidad. Lamentablemente, las esperanzas y aspiraciones de la comunidad internacional respecto de un nuevo orden mundial en que reinen la paz, la justicia y la igualdad, se encuentran en peligro.

Aunque el Gobierno de Ghana reconoce la necesidad de mantener la legalidad internacional y el respeto de los principios consagrados en la Carta de las Naciones Unidas, sigue creyendo que aún no es demasiado tarde para dar una oportunidad a la diplomacia de evitar mayores desastres. En particular, el Presidente Saddam Hussein del Iraq tiene la posibilidad de ahorrar penurias y sufrimientos inenarrables a la población de su país si conviene en cumplir las resoluciones del Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas. Entretanto, el Gobierno de Ghana pide al Iraq y a las fuerzas aliadas que actúen con moderación y, si es posible, que cesen las hostilidades.

Desde el punto de vista histórico, debe considerarse al Presidente Saddam Hussein como un producto de la frustración acumulada durante siglos de marginalización de los intereses árabes. En el contexto contemporáneo, el problema de Palestina exige una urgente solución. El Gobierno de Ghana pide una vez más a la comunidad internacional, particularmente a las Potencias occidentales, que hagan todo lo posible por convocar a la brevedad una conferencia internacional, bajo los auspicios de las Naciones Unidas, para resolver los problemas pendientes del Oriente Medio. Sólo sobre esa base podrá restablecerse la paz en la zona.
